

## પહેલેથી હોસ્પિટલમાં હોય તેવા દર્દીઓને અટકાયતમાં રાખવા

(1983ના માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમની કલમ 5(2))

1. દર્દીનું નામ	
2. તમારી સારવારનો હવાલો સંભાળનાર વ્યક્તિનું નામ	

### શા માટે હું આ હોસ્પિટલ ન છોડી શકું?

તમને 1983ના માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમની કલમ 5(2) હેઠળ હોસ્પિટલમાં રાખ્યા છે, કારણ કે તમારી સારવારનો હવાલો સંભાળનાર વ્યક્તિ, કે તેમના ડેપ્યુટીને લાગે છે કે તમારામાં માનસિક વિકૃતિ છે અને તમારે હોસ્પિટલમાં રહેવાની જરૂર છે.

“ડેપ્યુટી” એટલે એવી વ્યક્તિ કે, તમારી સારવારનો હવાલો સંભાળનાર વ્યક્તિ બીજે ક્યાંક હોય ત્યારે નિર્ણય લઈ શકે.

### હું અહીં કેટલો સમય રહીશ?

તમને અહીં 72 કલાક રાખી શકાશે, જેથી તમને હોસ્પિટલમાં લાંબો સમય રાખવાની જરૂર છે કે કેમ તે નક્કી કરવા બે ડોક્ટરો દ્વારા તમારી તપાસ થઈ શકશે.

તમને કદાચ માન્ય માનસિક આરોગ્ય વ્યાવસાયિક પણ તપાસશે.

માન્ય માનસિક આરોગ્ય વ્યાવસાયિક એટલે હોસ્પિટલમાં લોકોને રાખવાની જરૂર છે કે કેમ તે નક્કી કરવામાં મદદ કરવા ખાસ તાલીમ આપવામાં આવેલ વ્યક્તિ.

તમારી સારવારનો હવાલો સંભાળનાર વ્યક્તિ, અથવા તેમના ડેપ્યુટી, આ સમય દરમિયાન તમને જણાવે કે તમે હોસ્પિટલ છોડી જઈ શકો, તે સિવાય તમારે હોસ્પિટલ છોડવી જોઈશે નહીં. તમે જવાનો પ્રયત્ન કરશો તો સ્ટાફ તમને અટકાવી શકશે, અને તમે છોડી જાવ, તો તમને પાછા લાવી શકાશે.

તમને માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમની કલમ 5(4) હેઠળ નર્સ દ્વારા હોસ્પિટલમાં રાખવામાં આવે, તો આ કલમ હેઠળ તમને હોસ્પિટલમાં રાખવામાં આવ્યાં હોય તે સમયને 72 કલાકના ભાગ તરીકે ગણાય છે.

તમારા કેસમાં 72 કલાક નીચે પ્રમાણે સમાપ્ત થાય છે:

તારીખ	સમય
-------	-----

## પછી શું થશે?

એક વખત ડોક્ટર તમને જોઈ લે એટલે નક્કી કરાશે કે તમને લાંબો સમય હોસ્પિટલમાં રાખવાની જરૂર છે કે કેમ. ડોક્ટર કે માન્ય માનસિક આરોગ્ય વ્યાવસાયિક તમને કહેશે કે શા માટે અને કેટલો વખત તમને રાખવાની શક્યતા છે. તમને શું થશે તે જણાવવા તમને બીજી પત્રિકા આપવામાં આવશે. એવું નક્કી કરવામાં આવે કે તમારે રોકાવાની જરૂર નથી, તો તેઓ (અથવા સ્ટાફના બીજા સભ્ય) તમારે બીજી કઈ મદદની જરૂર પડે તે અંગે તમારી સાથે વાત કરશે.

તમને 72 કલાક પૂરા થાય ત્યાં સુધી હોસ્પિટલમાં રોકાવા અંગે જણાવવામાં ન આવે, તો તમે હોસ્પિટલ છોડી જવા સ્વતંત્ર રહેશો. પરંતુ તમે નક્કી કરી શકો કે તમે સ્વૈચ્છિક દર્દી તરીકે હોસ્પિટલમાં રોકાવા માગો છો. 72 કલાકને અંતે તમે હોસ્પિટલ છોડી જવા માગો, તો પ્રથમ સ્ટાફ સાથે વાત કરવા વિનંતી.

## શું હું અપીલ કરી શકું?

ના. તમે હવે હોસ્પિટલમાં રોકાવાની જરૂર હોવા અંગે સહમત ન હોવ તો પણ, તમે કલમ 5(2) હેઠળ અહીં તમને રાખવાના નિર્ણય સામે અપીલ કરી શકશો નહીં.

## શું મને સારવાર અપાશે?

હોસ્પિટલના સ્ટાફને તમારા માટે કોઈ સારવાર જરૂરી લાગે તો તમને જણાવશે. તમે ઈચ્છતા ન હોય તેવી કોઈપણ સારવારનો ઈન્કાર કરવાનો તમને અધિકાર છે. માત્ર ખાસ સંજોગોમાં, જે તમને સમજાવવામાં આવશે, તમે સહમત ન હોય તેવી સારવાર તમને આપી શકાશે.

## તમારા સૌથી નજદીકના સંબંધીને જાણ કરવી

માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમ જેને તમારા સૌથી વધુ નજદીકના સંબંધી હોવાનું કહે છે તેને આ પત્રિકાની નકલ આપવામાં આવશે.

માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમમાં લોકોની યાદી હોય છે, જેઓને તમારા સંબંધીઓ તરીકે ગણવામાં આવે છે. સામાન્ય રીતે, તે યાદીમાં જે વ્યક્તિ સૌથી અગ્રિમ આવે તે તમારા સૌથી નજદીકના સંબંધી છે. હોસ્પિટલ સ્ટાફ તમને પત્રિકા આપશે, જે આ અંગે તથા તમારી સંભાળ અને સારવાર સંબંધમાં તમારા સૌથી નજદીકના સંબંધીને કયા હકો છે તે અંગે આમાં સમજાવ્યું છે.

તમારા કેસમાં, અમને કહેવામાં આવ્યું છે કે તમારા સૌથી નજદીકના સંબંધી કોણ છે:

તમે આ વ્યક્તિને પત્રિકાની નકલ ન અપાય તેમ ઈચ્છો, તો તમારી નર્સ કે સ્ટાફના બીજા સભ્યને તેની જાણ કરવા વિનંતી.

## તમારા સૌથી નજદીકના સંબંધી બદલવા

તમને ન લાગતું હોય કે આ વ્યક્તિ તમારી સૌથી નજદીકની યોગ્ય સંબંધી છે, તો તમે તેના બદલે બીજી કોઈ વ્યક્તિને તમારી સૌથી નજદીકની સંબંધી તરીકે ગણવા કાઉન્ટી કોર્ટને અરજી કરી શકો. હોસ્પિટલ સ્ટાફ, આ બાબત સમજાવતી પત્રિકા તમને આપી શકશે.

## તમારા પત્રો

તમે હોસ્પિટલમાં હોવ તે દરમિયાન તમને મોકલેલા બધા પત્રો તમને આપવામાં આવશે. જેમણે તમારા પત્રો લેવા માગતા નથી એમ જણાવ્યું હોય તે સિવાય તમે કોઈને પણ પત્રો મોકલી શકશો. હોસ્પિટલ સ્ટાફ આ લોકોને પત્રો મોકલવાનું અટકાવી શકશે.

## આચાર સંહિતા

આચાર સંહિતા, માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમ અંગે હોસ્પિટલના સ્ટાફને અને માનસિક વિકૃતિ માટે સારવાર કરનાર લોકોને સલાહ આપે છે. સ્ટાફ તમારી સંભાળ અંગે નિર્ણયો લે ત્યારે આચાર સંહિતા શું કહે છે તેને સ્ટાફ વિચારણામાં લેવાની રહે છે. તમે ઈચ્છો, તો તમે સંહિતાની નકલ જોવાનું પૂછી શકો.

## હું કેવી રીતે ફરિયાદ કરું?

તમે, હોસ્પિટલમાં તમારી સંભાળ અને સારવાર બાબત કોઈપણ કરવા ફરિયાદ કરવા માગો, તો સ્ટાફના સભ્ય સાથે વાત કરવા વિનંતી. તેઓ આ બાબતનો નિકાલ કરી શકશે. તેઓ તમને હોસ્પિટલની ફરિયાદ કાર્યપદ્ધતિ વિષે પણ માહિતી આપી શકશે, અને તમે સ્થાનિક ઠરાવ કહેવામાં આવે છે તેની મારફત તમારી ફરિયાદનો નિકાલ લાવવાનો પ્રયત્ન કરવા તમે તેનો ઉપયોગ કરી શકશો. તેઓ ફરિયાદ કરવામાં તમને મદદ કરી શકે તેવા બીજા કોઈ લોકો અંગે પણ તમને જણાવી શકશે.

તમને લાગે કે હોસ્પિટલની ફરિયાદ કાર્યપદ્ધતિ તમને મદદ કરી શકશે નહીં, તો તમે સ્વતંત્ર કમિશનને ફરિયાદ કરી શકો. કમિશન, માનસિક આરોગ્ય અધિનિયમનો કેવી રીતે ઉપયોગ કરાય છે, તેનો સાચી રીતે ઉપયોગ કરાય તેની ખાતરી કરવા અને દર્દીઓ હોસ્પિટલમાં હોય તે દરમિયાન યોગ્ય સંભાળ રાખવામાં આવે તેના પર દેખરેખ રાખે છે. કમિશનનો કેવી રીતે સંપર્ક કરવો તે સમજાવતી પત્રિકા, હોસ્પિટલ સ્ટાફ તમને આપી શકશે.

## વધુ મદદ અને માહિતી

તમને તમારી સંભાળ અને સારવાર અંગેની કોઈ વસ્તુ ન સમજાતી હોય, તો સ્ટાફનો સભ્ય તમને મદદ કરવા પ્રયત્ન કરશે. આ પત્રિકામાં તમને ન સમજાય તેવી કોઈ વસ્તુ હોય, અથવા આ પત્રિકામાં જેનો જવાબ ન હોય તેવા બીજા કોઈ પ્રશ્નો તમને હોય તો તે સમજાવવા સ્ટાફના સભ્યને કહેવા વિનંતી.

તમારે બીજા કોઈ માટે આ પત્રિકાની નકલ જોઈતી હોય તો જણાવવા વિનંતી.